

Distr.: General 12 October 2023

Russian

Original: English

## Совет по правам человека

Пятьдесят четвертая сессия 11 сентября — 13 октября 2023 года Пункт 3 повестки дня Поощрение и защита всех прав человека, гражданских, политических, экономических, социальных и культурных прав, включая право на развитие

## Резолюция, принятая Советом по правам человека 11 октября 2023 года

54/11. Мандат межправительственной рабочей группы открытого состава по разработке содержания международной нормативной базы регулирования, мониторинга и контроля деятельности частных военных и охранных компаний

Совет по правам человека,

руководствуясь целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций,

ссылаясь на резолюцию 60/251 Генеральной Ассамблеи от 15 марта 2006 года и резолюции Совета по правам человека 5/1 об институциональном строительстве Совета и 5/2 о Кодексе поведения мандатариев специальных процедур Совета по правам человека от 18 июня 2007 года,

ссылаясь также на резолюцию 15/26 Совета по правам человека от 1 октября 2010 года об учреждении межправительственной рабочей группы открытого состава для рассмотрения возможности создания международной нормативной базы регулирования, мониторинга и контроля деятельности частных военных и охранных компаний,

ссылаясь далее на свою резолюцию 36/11 Совета по правам человека от 2017года об учреждении нового трехлетнего межправительственной рабочей группы открытого состава и свою резолюцию 45/16 от 6 октября 2020 года, в которой Совет продлил мандат на разработку содержания международной нормативной базы без предопределения вопроса о ее характере в целях защиты прав человека и обеспечения привлечения к ответственности виновных в нарушениях и злоупотреблениях, связанных с деятельностью частных военных и охранных компаний,





*отмечая*, что рабочая группа провела свою первую сессию с 20 по 23 мая 2019 года и вторую сессию с 26 по 29 апреля 2021 года и надлежащим образом доложила об их итогах Совету по правам человека<sup>1</sup>,

отмечая также, что с 9 по 13 мая 2022 года рабочая группа провела свою третью сессию<sup>2</sup>, на которой представила пересмотренный нулевой проект документа о международной нормативной базе регулирования, мониторинга и контроля деятельности частных военных и охранных компаний,

приветствуя доклад о ходе работы состоявшейся 17–21 апреля 2023 года четвертой сессии межправительственной рабочей группы открытого состава<sup>3</sup>, на которой был разработан пересмотренный второй проект документа,

признавая сохраняющуюся необходимость защиты прав человека и обеспечения привлечения к ответственности виновных в нарушениях и злоупотреблениях, связанных с деятельностью частных военных и частных охранных компаний, путем применения подхода, ориентированного на защиту интересов жертв,

*отмечая* соответствующие национальные, региональные и международные стандарты и инструменты, в том числе подготовленные различными заинтересованными сторонами,

- 1. постановляет продлить мандат межправительственной рабочей группы открытого состава сроком на три года с мандатом на продолжение разработки содержания международной нормативной базы без предопределения вопроса о ее характере в целях защиты прав человека и обеспечения привлечения к ответственности виновных в нарушениях и злоупотреблениях, связанных с деятельностью частных военных и частных охранных компаний, на основе пересмотренного нулевого проекта документа и пересмотренного второго проекта документа о международной нормативной базе регулирования, мониторинга и контроля деятельности частных военных и охранных компаний, подготовленных Председателем-докладчиком, и дополнительных материалов, представленных государствами-членами и другими заинтересованными сторонами, с учетом работы, проделанной в рамках предыдущего мандата;
- 2. постановляет также, что межправительственная рабочая группа открытого состава будет проводить совещания продолжительностью пять рабочих дней в смешанном формате и представлять ежегодный доклад о ходе работы Совету по правам человека в соответствии с его годовой программой работы;
- 3. *подтверждает* важность предоставления межправительственной рабочей группе открытого состава экспертных и консультационных услуг, необходимых для выполнения ее мандата, и постановляет, что рабочая группа будет предлагать экспертам и всем соответствующим заинтересованным сторонам принимать участие в ее работе;
- предлагает правительствам, соответствующим мандатариям специальных процедур и механизмам Совета по правам человека, договорным региональным группам, межправительственным органам, организациям, представителям гражданского общества и индустрии безопасности, а также обладающим другим заинтересованным сторонам, соответствующим включая сопредседателей Форума по документу Монтрё и Ассоциации Международного кодекса поведения, представлять свои материалы;

**2** GE.23-19775

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> См. A/HRC/42/36 и A/HRC/48/65.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Cm. A/HRC/51/40.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> A/HRC/54/42.

- 5. просит Генерального секретаря и Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека обеспечить межправительственную рабочую группу открытого состава всеми финансовыми и кадровыми ресурсами, необходимыми для выполнения ее мандата;
  - 6. постановляет продолжать заниматься этим важным вопросом.

46-е заседание 11 октября 2023 года

	1
[Принята без голосования.]	
[TIPMINTE OCS TONOCOBERTIAN.]	

GE.23-19775 3